

国際大ダム会議第 88 回年次例会

(インド・ニューデリー) 参加募集案内 - 2月4日更新

国際大ダム会議第 88 回年次例会が 2020 年 4 月 4 日から 10 日にかけてインド・ニューデリーで開催されます。

開催概要は下記の通りです。

年次例会参加希望者は各自でオンライン登録を行っていただきますが、JCOLD 事務局で登録・送金を代行することも可能です。後述の「11. 参加登録手続き方法」に従ってお手続きくださいようお願い申し上げます。

本案内は ICOLD2020 ウェブサイト及び 3rd Bulletin の情報を基に作成しております。最新の情報はウェブサイトをご確認ください。

ICOLD2020 ウェブサイト：<http://www.icold2020.org/Default.aspx>

1. 全体プログラム

開催場所： インドエキスポセンター&マート

月 日	行事	ツアーやイベント
4月4日(土)	9:00-18:00 ICOLD 幹部会	19:30-22:00 幹部・インド大ダム会議夕食会
4月5日(日)	9:00-17:00 現地登録 9:00-12:00 ICOLD 幹部会 14:00-17:00 ICOLD 幹部・技術委員長会議 17:00-19:00 ICOLD 幹部・組織委員会会議 17:00-19:00 ICOLD 大会課題専門家委員会	14:00-17:00 シティツアー 20:00-22:00 幹部・組織委員会・技術委員長夕食会
4月6日(月)	9:00-17:00 現地登録 14:00-18:00 技術委員会ワークショップ	20:00-22:00 歓迎会 同伴者ツアー(シティツアー)*
4月7日(火)	9:00-17:00 技術委員会 17:00-19:00 地域クラブ 技術展示会開会式 18:00-19:30 若手技術者集会	20:00-22:00 若手技術者交流会 同伴者ツアー(シティツアー)*
4月8日(水)	9:30-11:00 ICOLD&APG シンポジウム開会式 11:30-18:00 ICOLD&APG シンポジウム 技術展示会 18:00-19:00 フランス語会議	19:30-22:00 文化行事 同伴者ツアー(シティツアー)*
4月9日(木)	9:00-18:00 ICOLD&APG シンポジウム 8:00-19:00 テクニカルツアー(詳細確認中) 技術展示会	20:00-22:00 限定者夕食会 20:00-22:00 日本人会*
4月10日(金)	9:00-18:00 総会 9:00-18:00 ワークショップ	同伴者ツアー(シティツアー)* 19:30-22:30 送別会

*登録料のほかに参加料が別途発生します。

2. 参加登録料

通貨単位は US ドルです。 2019 年 10 月 11 日現在の送金レートは 1 ドル= 109.11 円

		金額 USD 現地 TAX18%含む () 内は日本円概算	
参加登録期日		1 月 31 日まで	2 月 1 日以降
参加登録料(本人)	36 歳以上	1,534(167,375)	1,711(186,687)
〃 (本人)	学生または 35 歳以下	885 (96,562)	
〃 (同伴者)			
シンポジウムのみ			
ワークショップのみ			

クレジットカードにて登録料の支払いを行う方は USD23(2,509)程度の手数料がかかります。

【キャンセルについて】

下記期日までにインド大ダム会議事務局にメールにて連絡してください。

JCOLD 事務局に代行登録を依頼された方は JCOLD 事務局までご連絡ください。

登録キャンセル 2020 年 3 月 15 日まで： 手数料 USD118(12,874)を除き返金

登録キャンセル 2020 年 3 月 16 日以降： 返金不可

参加者の変更： 可

有料のイベント： 最少遂行人数に満たない場合、イベントは中止される可能性があります。
中止される場合は 2 月 29 日までにインド大ダム会議事務局から参加者に連絡があります。参加料は返金されます。

3. シンポジウム及びワークショップ

APG シンポジウムテーマ： Way Forward to Identification, Evaluation and Implementation of Policies and Practices in Water Industry

水資源開発の政策とその実践における課題特定、成果の評価や実現のために進むべき道

ICOLD シンポジウムテーマ： Sustainable Development of Dams and River Basins

ダム及び河川流域の持続可能な開発

ICOLD シンポジウム トピックス (4 月 8 日 (水)、9 日 (木))

原文	和訳
1.Modern Technologies for Survey and Investigation for Sustainable Dam Development	持続可能なダム開発のための調査・研究の最新技術
2. Simulation Methodologies in Dam Analysis and Design	ダムの挙動分析と設計のための解析手法
3.Advances in Dam Safety, Risk Assessment and Management	ダム安全、リスク評価およびリスク管理の進歩
4.Advances in the Rehabilitation of Dams and Appurtenant Works. (a) Innovations and Adaptations in Intakes, Spillways and Gates (b) Advancement in Materials for Dam Repair and Rehabilitation	ダム及び付帯構造物の再開発技術の進歩 取水設備、洪水吐、ゲートの新しい技術と適応 ダムの改修・補修のための新規材料

(c) New Approaches in Energy Dissipation Arrangements in High Velocity Spillways (d) Cause of Damages and Structural Performance Evaluation of Dams (e) Rehabilitation Technologies to Enhance Dam Safety (f) Underwater Inspection, Robotics and Repair Methodologies for Dams. (g) Modernization, Optimization and Rehabilitation of Aging Dams. (h) Dam Surveillance and Monitoring	高速流にさらされる洪水吐の減勢の新しい方法 ダム損傷の原因と性能評価 ダムの安全性を高める再生技術 ダムの水中検査、ロボット工学及び修復方法 老朽化ダムの近代化、最適化および修復 ダムの監視と測定
5. River Basin Development and Management including Optimization of Reservoirs Operation.	貯水池運用の最適化を含む河川流域開発及び管理
6. Innovative Construction Methodology and Contracting Practices	革新的な建設手法および契約手法の現状
7. Impacts of Climate Change - Sustainable Dams and Hydropower Development including Pumped Storage	地球温暖化の影響 - ダムと水力発電（揚水発電含む）の持続可能な開発
8. Engineering Challenges and Safety Aspects of Tailing Dams.	鉦滓ダムの技術課題と安全

ワークショップ トピックス (4月10日(金))

原文	和訳
1. Advances in Numerical Analysis of Dams	ダムに関わる数値解析の進歩
2. Roller Compacted Concrete Dams	RCC ダム
3. Reservoir Operation for handling of Extreme Events	極大事故時の貯水池運用
4. Life Extension Technologies and Strategies for Ageing Dams	長寿命化のための技術と老朽化に対する戦略
5. Sedimentation Management in Reservoirs for Sustainable Development	持続可能な貯水池堆砂対策
6. Seismic Analysis for Dam Design and Safety Evaluation of Existing Dams	ダム設計および既設ダムの安全評価のための地震解析

また、4月6日(月)～8日(水)に鉦滓ダムの安全にかかわるワークショップが開催される予定です。

4. 技術委員会及び技術委員会ワークショップ

技術委員会及び技術委員会ワークショップは下記の通り開催されます。

技術委員会ワークショップ： 4月6日(月)

技術委員会： 4月7日(火)

技術委員会	ワークショップ開催
A. ダム解析設計における計算問題委員会	○*開催予定
B. ダム設計における地震問題委員会	○
C. ダム水理委員会	○
D. コンクリートダム委員会	○

E. フィルダム委員会	0
F. 水資源計画エンジニアリング委員会	X*予定なし
G. 環境委員会	0
H. ダム安全委員会	0
I. ダムを取り巻く公衆の安全委員会	0
J. 貯水池堆砂委員会	X
K. 水力発電統合運用委員会	0
L. 鉦滓ダム	0
LE. 堤防委員会	0
M. ダム運用・維持および補修委員会	0
N. 広報・教育委員会	0
O. 世界ダム台帳・文書委員会	X
P. セメント混合材料ダム	0
Q. ダム監視委員会	0
RE. 貯水池水没移転委員会	0
S. ダムの安全のための洪水評価委員会	0
T. ダムの将来見通しと課題特別委員会	X
U. ダム及び河川流域の管理委員会	0
V. 水理機械委員会	X
X. 財務・諮問委員会	0
Y. 地球気候変動とダム委員会	0

5. ポストスタディツアー

例会後に以下のポストスタディツアーが計画されています。概要は以下の通りです。詳細は原文をご確認ください。

ツアー内容
通貨単位： USD 参加料は現地 TAX18%含む () 内は日本円概算
ツアー1 インドのロイヤルヘリテージ及び文化遺産に触れるゴールデントライアングルツアー 3日間 1日目： デリー ～ アーグラ (205km、5時間) 8:00 ホテルまたは空港からアーグラへ向け出発・アーグラのホテルにてチェックイン・タージマハール及びアーグラ城塞で半日観光 (タージマハール： 金曜日は休園日、入場券は3時間、再入場不可) 2日目 アーグラ ～ ジャイプル (252km、6時間) ホテルにて朝食 - 8:00 ジャイプルへ向け出発・ファタープル・シークリー・ジャイプルのホテルにてチェックイン 3日目 ジャイプル ～ デリー (260km、6時間) ホテルにて朝食・ジャイプル観光 午前 風の宮殿ハワー・マハルにて写真撮影・アンベール城 午後 シティ・パレス観光・終了後、デリーへ・デリー到着後、空港またはホテルに移動 (デリー着は深夜) 【参加料】 USD366.98(40,041) (ツインルームシェア) シングルユース追加料金 USD83.78(9,141) 【参加料に含まれるもの】 ホテル宿泊料 (2泊分・ツインルームシェア、朝食込み) 集合・解散時におけるアシスタント (英語) 旅程に沿った移動にかかる費用 モニュメント訪問時のツアーガイド (英語)

オールドデリーとジャイプルでの人力車の乗車料金
ジャイプルでのアンベール城訪問のためのぞうさん/ジープライド料金 (空き状況による)

【参加料に含まれないもの】
追加の物品・サービス税
昼食、夕食代

1. Glimpse of India's Royal & Cultural Heritage (Golden Triangle Tour – 02N X 03D):

Golden Triangle Tour can provide you with a journey which covers three most popular tourist destinations of India- Delhi, Agra and Jaipur. The guests are provided with a slice of British, Rajputana and Mughal royalty on the same platter.

01 Night in Jaypee Palace, Agra or similar & 01 Night in The Hilton, Jaipur or similar

Day 01: Delhi / Agra by Surface (Approx. 205 Kms / 05 Hrs)

Pickup from airport or hotel and straight proceed for Agra at approx. 0800 Hrs.

Upon arrival Check In at hotel

Later proceed for half day sightseeing tour of Agra visiting Taj Mahal and Agra Fort.

Taj Mahal (1631-1653), a poem in white marble, built by Shah Jahan in memory of his beloved wife, Mumtaz Mahal. Rabindranath Tagore calls "a teardrop on the cheek of time". Taj Mahal means "Crown Palace" and is in fact the most well-preserved and architecturally beautiful tomb in the world. It is best described by the English poet, Sir Edwin Arnold, as "Not a piece of architecture, as other buildings are, but the proud passions of an emperor's love wrought in living stones." It is a celebration of woman built in marble and that's the way to appreciate it. As a tribute to a beautiful woman and as a monument for enduring love, the Taj reveals its subtleties when one visits it without being in a hurry. The dome is made of white marble, but the tomb is set against the plain across the river and it is this background that works its magic of colours that, through their reflection, change the view of the Taj. The colours change at different hours of the day and during different seasons. Like a jewel, the Taj sparkles in moonlight when the semi-precious stones inlaid into the white marble on the main mausoleum catch the glow of the moon. The Taj is pinkish in the morning, milky white in the evening and golden when the moon shines. These changes, they say, depict the different moods of woman.

(Taj Mahal remains closed on Friday) / (Entry ticket valid for 03 hours and 01 time visit only)

Agra fort, built alongside the Yamuna river stretching almost 2.5 km. The fort's colossal double walls rise 20 m in height and measure 2.5 km in circumference. The fort is surrounded by a moat. The lofty battlements of the Agra fort cast its protective shadow over the far stretching mansions of nobles and princes built along the riverfront. The magnificent towers, bastions and ramparts and majestic gateways symbolized the confidence and power of the third Mughal emperor. The fort contains splendid palaces both in red sandstone and white marble built by two generations of prolific builders, Akbar and later on by Jahangir and Shahjahan. Of the nearly 500 Akbari buildings built in the Bengal and Gujarati traditions, only a few have survived, arrayed in a band on the riverfront.

Overnight stay at the hotel.

Day 02: Agra – Jaipur by Surface (Approx. 252 Kms / 06 Hrs)

Breakfast at hotel.

Later approx. 0800 hrs proceed Jaipur. En-route visiting Fatehpur Sikri.

Fatehpur Sikri - built by Emperor Akbar in 1569 and abandoned after 15 years due to scarcity of water. Visit the remarkably well-preserved, graceful buildings within the 'Ghost City' including the Jama Masjid, tomb of Salim Chisti, Panch Mahal Palace and other palaces that speak of the grandeur and splendour of the Mughal empire at the height of its power.

Continue driver to Jaipur.

Upon arrival Check In at hotel

Late in the evening visit the old bazaar area, where clients will have opportunity for window shopping and interact with local people and try their bargaining skills buying local spices etc.

Overnight at hotel

Day 03: Jaipur – Delhi by Surface (Approx. 260 Kms / 06 Hrs)

Breakfast at hotel

Later proceed for sightseeing tour of Jaipur.

Morning excursion trip takes you to Amber Fort. En route, make a photo stop at the palace of winds the Hawa Mahal.

A 5-storied building with 25cm thick facade from the 18th century having 953 windows and niches so that ladies of royal family could see the processions and events in the city without being visible to the people. Later Proceed to the Amber Fort situated 130m high with the Aravalli hills around and 11 km north of Jaipur. It was the ancient capital of the Rajputs till 1037.

Later in the afternoon to visit City Palace.

Afternoon visit the “Pink City” of Jaipur. The City Palace occupies the center of Jaipur. It now houses the Royal residence and museums with collections of textiles and costumes, armoury, manuscripts, paintings etc. Also visit Jantar Mantar (1728-34) by king astrologer Jai Singh II. The instruments are built of stone with marble facing on the important plains for measuring the harmony of the heavens. Each instrument serves a particular function and each gives an accurate reading.

After sightseeing tour of Jaipur proceed for Delhi. (Arrive Delhi late in the evening)

Upon arrival in Delhi transfer to airport or hotel.

End of our services

Hotel Check In time 1400 Hrs / Check Out time 1100 Hrs

The Package includes:

- Accommodation on twin sharing basis at all the hotels as mentioned above for 02 Nights/03 Days. (Hotel – Courtyard by Marriott Agra & Holiday Inn City Centre Jaipur or Similar)
- American buffet breakfast at all the Hotels
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation as per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary for monument visit only
- Rickshaw Ride in Old Delhi.
- Elephant Ride/Jeep Ride in Jaipur for visit to Amber Fort (Subject to availability)
- Rickshaw Ride in Jaipur city.

Package does not include:

- Any other cost/item not mentioned in the package & Taxes
- GST Additional.
- Lunch or Dinner (Meals)

**ツアー2 デリー ～ ゴア ～ カリナンディ水力発電プロジェクト ～ ゴア ～ デリー
ー 4日間**

1日目 デリーからゴアへ 10:55 発 AI156 便に搭乗 13:15 着

ホテルからデリー空港へ - ゴア空港到着後、ホテルへ移動 - 自由時間

2日目 ゴアからダンデリへ (132km、3時間)

ダンデリ ～ カリナンディ往復 (46km、1時間半)

ホテルにて朝食 - 8:00 ダンデリに向けて出発 - 到着後ホテルチェックイン - カリナンディ水力発電プロジェクト訪問

3日目 ダンデリ ～ カリナンディ往復

早朝にサファリへ - ホテルにて朝食 - カリナンディ水力発電プロジェクト訪問

4日目 ダンデリ ～ ゴア (132km、3時間)

ゴア ～ デリー 17:45 発 6E724 へ搭乗 20:25 着

ホテルにて朝食後、ゴア空港へ向け出発

【参加料】

USD879.1(95,918) (ツインルームシェア)

シングルユース追加料金 USD245.44(26,780)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (3泊分・ツインルームシェア、朝食込み)

集合・解散時におけるアシスタント (英語)

旅程に沿った移動にかかる費用

旅程に沿ったローカルガイド (英語)

【参加料に含まれないもの】

航空券代金 (デリー - ゴア往復)

適用されるすべての物品・サービス税

昼食、夕食代

2. Delhi-Goa-Kalinadi Hydroelectric Project-Goa-Delhi- 03N X 04D.

Day 01 Delhi / Goa by flight AI 156 at 1055 – 1315 Hrs

Pickup from hotel and transfer to Delhi airport to board flight for Goa

1315 Hrs Arrive Goa

Upon arrival meet assist and transfer to hotel

Rest of the day at leisure for independent activities

Overnight stay at the hotel.

Day 02 Goa – Dandeli by Surface (Approx. 132 Kms / 03 Hrs)

Dandeli – Kalinadi – Dandeli by Surface (46 Kms / 01 ½ Hrs)

Breakfast at hotel.

Later approx. 0800 hrs proceed Dandeli.

Dandeli is a town in the western Indian state of Karnataka. The Dandeli Wildlife Sanctuary, with its trails and dense forests, is home to animals including black panthers, monkeys and elephants, as well as many bird species. A temple stands at the entrance to the limestone Kavala Caves, known for their stalagmite formations.

West of the caves, Anshi National Park encompasses the Kali Tiger Reserve.

Upon arrival Check In at hotel

Later proceed to visit Kalinadi Hydro Project. (Permission from your side)

Later return back to hotel

Dinner and Overnight stay at hotel

Day 03 Dandeli – Kalinadi – Dandeli

Early morning proceed for safari on sharing basis.

Return back to hotel for breakfast

Later proceed to visit Kalinadi Hydro Project. (Permission from your side)

Later return back to hotel

Dinner and Overnight stay at hotel

Day 04 Dandeli – Goa by Surface (Approx. 132 Kms / 03 Hrs)

Goa – Delhi by flight 6E 724 at 1745 – 2025 Hrs

Breakfast at hotel

Later proceed for Goa airport to board flight for Delhi.

Hotel Check In time 1400 Hrs / Check Out time 1100 Hrs

The Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 03 Nights/04 Days in Alila Diwa / Goa (01 Night) or Similar & Kali Adventure Camp / Dandeli (02 nights) or Simialr
- American buffet breakfast at all the Hotels,
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation as per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.

Package does not Include:

- Air Tickets –DELHI- GOA-DELHI
- All applicable government taxes/ GST
- Lunch or dinner (Meals)
- Any other cost/item not mentioned in the package

ツアー3 デリー ～ バンガロール ～ マイソール ～ ブリンダバン・ガーデンズ ～ クリシュナラージャサーガラダム ～ デリー 3日間

1日目 バンガロール ～ マイソール (145km、4時間)

バンガロール集合・マイソール・ホテルチェックイン

2日目 マイソール

朝食後、シュリーランガパトナ観光・チャームンディヒル、チャームンディシュワリ寺院、オデヤ朝、クリシュナラージャサーガラダムに隣接しているブリンダバン・ガーデンズ、マイソア・パレス、デバラジャ・マーケット・マイソール泊

注 駐車場からブリンダバン・ガーデンズまで 1km 程度徒歩で移動します。

3日目 マイソール ～ バンガロール (145km、4時間)

朝食後、バンガロールへ向け出発・到着後解散

【参加料】

USD243.08(26,522) (ツインルームシェア)
シングルユース追加料金 USD83.78(9,141)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (2泊分・ツインルームシェア、朝食込み)

集合・解散時におけるアシスタント（英語）
旅程に沿った移動にかかる費用
旅程に沿ったローカルガイド（英語）
クリシュナラージャサーガラダム見学

【参加料に含まれないもの】
航空券代金（デリー – バンガロール往復）
適用されるすべての物品・サービス税
昼食、夕食代

3. Delhi-Bangalore-Mysore-Brindavan Garden-Krishnarajasagara Dam-Delhi- 02N X 03D

DAY 01: ARRIVE BENGALURU – MYSORE BY SURFACE (145 KM / 04 HRS)

Meeting and assistance on arrival at Bengaluru and drive to Mysore, upon arrival transfer to hotel for check-in.

Mysore is popularly known as the Sandalwood City and also the City of Palaces. It combines traditional grandeur with modernity and emerges as one of the most beautiful and best planned cities in India.

Overnight is at the Hotel.

DAY 02: IN MYSORE

Today post breakfast proceed for sightseeing of **Srirangapatna**, an island town encircled by river Cauvery. The temple of Lord Sriranganatha is said to have been built by the Chieftain Thirumalaiah in 894 AD. This was once the capital of Hyder Ali & his son Tipu Sultan, "The Tiger of Mysore". In the 18th century, Marathas attacked Srirangapatna & forced heavy payments. Hyder drew back the Marathas & saved the Kingdom. **Chamundi Hill**. The Chamundeshwari temple is located on a hill in the vicinity of Mysore and is accessed through a motorable road. **Chamundeeswari** the tutelary deity of the Mysore Maharajas has been held in reverence for centuries, and the **Wodeyars** of Mysore have made extensive contributions to this shrine. **The Brindavan Gardens** is an ornamental garden lies adjoining the **Krishnarajasagara Dam** which is built across the river Kaveri. The work on laying out this garden was started in the year 1927 and completed in 1932. Also visit The Mysore Palace visit **Amba Vilas (Maharaja Palace)** - Mysore Palace or the Mysore Maharaja Palace is located in the heart of the city. Mysore Palace is one of the most visited monuments in India. And it's one of the largest palaces in the country, also known as Amba Vilas Palace, was the residence of the Wodeyar Maharaja's of the Mysore state. **Devaraja Market**. Dating from Tipu Sultan's reign, this lively bazaar has local traders selling traditional items such as flower garlands, spices and conical piles of *kumkum* (coloured powder used for bindi dots), all of which makes for some great photo ops. Refresh your bargaining skills before shopping.

Overnight is at the Hotel.

PS: Client need to walk around 1 km from parking to Brindavan Garden.

DAY 03: MYSORE – BENGALURU BY SURFACE (145 KM / 04 HRS) - DEPARTURE

Today post breakfast drive to Bengaluru and upon arrival, we bid farewell to our guests in Bengaluru. As we journeyed through these romantic lands we hope that you fell in love just as much as we do with the beauty of our country.

The Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 02 Nights/03 Days in Holiday Inn or Similar Hotel
- American buffet breakfast at all the Hotels,
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Visit to Krishnarajasagara Dam

Package does not Include:

- Air Tickets – DELHI- BANGALORE- -DELHI
- All applicable government taxes.
- Any other cost/item not mentioned in the package

ツアー4 デリー ～ ヴァーラーナシー ～ デリー 3日間

1日目 デリー ～ ヴァーラーナシー

朝食後、空港へ - ヴァーラーナシー集合、ホテルへ移動 - サーナス観光 - ガンジス川の堤防でアールティ見学

2日目 ヴァーラーナシー

ガンジス川ボートライド・カーシー・ヴィシュヴァナート寺院、ドゥルガー寺院、バナラス・ヒンドゥ大学、トゥルシー マナス寺院、bharat mata 寺院など見学

3日目 ヴァーラーナシー ～ デリー

朝食後空港へ - デリー

【参加料】

USD270.22(29,484) (ツインルームシェア)

シングルユース追加料金 USD151.04(16,480)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (2泊分・ツインルームシェア、朝食込み)

集合・解散時におけるアシスタント (英語)

旅程に沿った専用車による移動にかかる費用

旅程に沿ったローカルガイド (英語)

旅程に沿った施設の入場料

ヴァーラーナシーでの人力車及びボートライド料金

ミネラルウォーター (2本/日)

【参加料に含まれないもの】

航空券代金 (デリー - ヴァーラーナシー往復)

適用されるすべての物品・サービス税

昼食、夕食代

4. Delhi Varanasi-Delhi - 2N X 3D

DAY 01: DELHI - VARANASI BY FLIGHT

Post breakfast in time transfer to airport to board flight to Varanasi. Meeting and assistance would be upon arrival & transfer to the hotel.

Late proceed for a sightseeing tour of Sarnath – one of the most important Buddhist pilgrimage. The site of the deer park where Gautama Buddha is said to have given his first sermon about the basic principles of Buddhism. It has been a premier centre for Buddhism & has a rich collection of ancient Buddhist relics & antiques comprising numerous Buddha & Bodhisattva images on display at the Archaeological Museum. (Sarnath Museum remain closed on Friday)

In the evening proceed to the banks of Ganges to see Aarti (Prayer Ceremony) of the holy Ganges.

Overnight is at the Hotel.

DAY 02: IN VARANASI

Today we start our day with a boat ride on the river Ganges. Rise before dawn & step gingerly in the boat as the boatman starts rowing the boat. Witness the daily miracle to unfold, as the Sun appears triumphantly over the horizon. The sound of conches & temple bells add to the delicate pink fabric of dawn. The formerly hushed murmuring of ancient Sanskrit Shlokas (hymns) now rises, in one voice, to a crescendo of unparalleled piety & joy. Later we explore the city by foot to get the feel of this oldest living city of the world. Vishwanath temple: Dedicated to Shiva or Vishveswara is the Golden Temple, the main temple of Varanasi.

Also visit The Durga Temple: Commonly known as the Monkey Temple, was built in the 18th century by a Bengali Maharani, and is stained red with ocher. The Banaras Hindu University or BHU is an internationally

reputed University and is situated in Varanasi. The great nationalist leader, Pandit Madan Mohan Malaviya, founded the Banaras Hindu University in the year 1916. Tulsi Manas Temple: This temple is dedicated to Lord Rama. The temple is built in the place where Goswami Tulsidas composed the epic 'Ramacharitrmanas' which provides us with detailed description of the history and deeds of Lord Rama. The Bharat Mata Temple is located at the Mahatma Gandhi Kashi Vidyapeeth campus, Varanasi and dedicated to the Bharat Mata (Mother India).

DAY 03: VARANASI – DELHI BY FLIGHT

After breakfast, leave for the airport to board the flight to Delhi.

The Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 02N X 03D in Taj Ganges (superior rooms) or Similar
- American buffet breakfast at all the Hotel
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 7-9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Monument entrance fee Varanasi as per the above program.
- Rickshaw ride at Varanasi
- Boat ride in Varanasi
- 02 bottles (500 ML) of Mineral water to each guest on daily basis.

Package does not Include:

- Air Tickets – DELHI- Varanasi- DELHI
- All applicable government taxes/ GST
- Any other cost/item not mentioned in the package
- Meals (Lunch or Dinner)

ツアー5 デリー ～ ヴァドーダラー ～ セダー・サロヴァー ～ ヴァドーダラー ～ デリー 3日間

1日目 ヴァドーダラー到着

ヴァドーダラー集合、ホテルへ移動しチェックイン – 午後 市内観光 (ヴィラズパレスなど)

2日目 ヴァドーダラー

朝食後、統一の像へ - セダー・サロヴァー・ダム

3日目 ヴァドーダラー – デリー

朝食後空港へ – デリー - ホテルへ移動、チェックイン

【参加料】

USD337.48(36,822) (ツインルームシェア)

シングルユース追加料金 USD75.52

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (2泊分・ツインルームシェア、朝食込み)

集合・解散時におけるアシスタント (英語)

旅程に沿った専用車による移動にかかる費用

旅程に沿ったローカルガイド (英語)

旅程に沿った施設の入場料

ヴァーラーナシーでの人力車の乗車料金

ミネラルウォーター (2本/日)

【参加料に含まれないもの】

航空券代金 (デリー – ヴァドーダラー往復)

適用されるすべての物品・サービス税

昼食、夕食代

5. Delhi-Vadodara-Sardar Sarovar-Vadodara-Delhi - 02N X 03D

DAY01: ARRIVE VADODARA

Meeting and assistance on arrival at Vadodara and transfer to hotel for check-in.

Afternoon local sightseeing including visit Luxmi Villas Palace (Monday and bank Holiday closed) - The Royal Family's residence is an extravagant building in Indo- Saracenic style. Pratap Vilas Palace - Built as the residence of the royal family, this is a magnificent building in the Indo - Sarcenic style, housing a collection of old armory and sculptures in bronze, marble and terra cotta. The Baroda museum and art gallery and the Maharaja Fateh Singh Museum boast of an excellent art collection of works by Indian artists and European Masters, of Mughal miniatures and valuable palm leaf manuscripts of Buddhist and Jain origin.

Overnight is at the Hotel.

DAY 02: IN VADODARA

After breakfast drive to The Statue of Unity is dedicated to Indian independence movement leader Vallabhai Patel located in Gujarat, India. It is considered to be the world tallest statue and is twice the size of the statue of Liberty, and is located some 200 km from the central city, Ahmedabad. The exact location of the icon is at Sadhu Bet, near Sardar Sarovar Dam, Garudeshvar weir. The statue is built with the symbol of the country's unity and integrity, and that's the reason it is known as the statue of Unity. –

Visit to Sardar Sarovar Dam –Lunch en-route

Overnight is at the Hotel.

DAY 03: VADODARA– DELHI BY FLIGHT

After breakfast, leave for the airport to board the flight to Delhi. Upon arrival meeting and assistance on arrival and transfer to hotel for check-in.

Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 02 Nights/03 Days in Hampton by Hilton (superior rooms) or Similar
- American buffet breakfast at all the Hotels, English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Monument entrance fee as per the above program.
- 02 bottles (500 ML) of Mineral water to each guest on daily basis.

Package does not Include:

- Air Tickets – DELHI- Vadodara -DELHI
- All applicable government taxes.
- Any other cost/item not mentioned in the package
- Meals (Lunch or Dinner)

ツアー6 デリー ～ ハイデラバード ～ ナーガールジュナ・サーガル ～ ハイデラバード
～ デリー 4日間

1日目 デリー ～ ハイデラバード

デリー空港へ – ハイデラバード – 夕刻 ゴールコンダ フォート

2日目 ハイデラバード

サラール ジャング博物館 -クットブ・シャヒ・トゥームス - チョウマハラ宮殿 - チャーミン
ナー - ラアード・バザー

3日目 ナーガールジュナ・サーガルダム

朝食後、ナーガールジュナ・サーガルダム見学 (タイプ: メンソリーダム、目的: かんがい、産業・家庭用水、水力発電)

4日目 ハイデラバード出発

朝食後空港へ – デリー

【参加料】

USD591.18(64,504) (ツインルームシェア)
シングルユース追加料金 USD274.94(29,999)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (3泊分・ツインルームシェア、朝食込み)
集合・解散時におけるアシスタント (英語)
旅程に沿った専用車による移動にかかる費用
旅程に沿ったローカルガイド (英語)
旅程に沿った施設の入場料
ミネラルウォーター (2本/日)

【参加料に含まれないもの】

航空券代金 (デリー – ハイデラバード往復)
適用されるすべての物品・サービス税
昼食、夕食代

6. Delhi- Hyderabad- Nagarjuna Sagar- Hyderabad- Delhi – 02N X 03D

You take to the Indian skies today as you fly on to the erstwhile royal city of Hyderabad from the India's Capital City New Delhi.

In Hyderabad, you will stay in at Taj Krishna.

This afternoon proceed for the visit to Golkonda Fort.

Golconda Fort, one of the most accessible of great medieval forts in India. The Fateh Darwaza or 'Victory Gate' at the entrance is made of teak, engraved with a Hindu deity and studded with iron spikes to repel war elephants. The superb acoustics at the fort enabled a bugle call or drum beat to be heard at the very top of the palace. This is invariably put to test by visiting crowds who clap at the gate. The palace was cooled by an ingenious system of clay pipes and Persian Wheels that carried water to the palace chambers at the top where there were hanging gardens. The famous diamond vaults here once held the Kohinoor and Hope diamonds.

This evening you return to Golconda Fort for a Sound & Light show. Perhaps the largest sound and light show in all of India with a seating capacity of up to 400 persons and a massive illumination of the entire fort that is visible from all corners and explains historical events from the 13th Century.

Overnight is at the Hotel Taj Krishna.

DAY 02: IN HYDERABAD

This morning you start with a visit to Salar Jung Museum.

This vast collection was amassed by Mir Yousuf Ali Khan (Salar Jung III), who was briefly grand vizier to the seventh Nizam. The 39 galleries include early South Indian bronzes and wood and stone sculptures, Indian miniature paintings, European fine art, historic manuscripts, a room of jade and the remarkable Veiled Rebecca by 19th-century Italian sculptor Benzeni.

Approx. 2 kms from the Fort are the Qutb Shai Tombs.

These 21 magnificent domed granite tombs, with almost as many mosques, sit serenely in landscaped gardens where many of their occupants spent large parts of their lives. Seven of the eight Qutb Shahi rulers were buried here, as well as family members and a few physicians, courtesans and other favourites.

Also pay a visit the exquisite late 18th century Chowmahalla Palace which belonged to Salabat Jung, Prime Minister to the Nizam of Hyderabad. The palace which was begun in 1750 is believed to be a replica of the Shah of Iran's palace in Teheran. Of the original 45 acres only 14 acres remain and this has been recently opened to the public.

End the day with some time spent exploring the Old City which is entered through the Char Minar, the decorative gateway built in 1591 and referred to as the Oriental "Arc de Triomphe". This was built by Sultan

Mohammad Quli Qutb Shah as show piece at the center of his beautiful city and has become the symbol of Hyderabad.

The Lad Bazaar is particularly interesting to wander in. Here shops sell the typical Hyderabadi embedded glass bangles, pearls and cloth.

Overnight is at the Hotel Taj Krishna

DAY 03: FULL DAY EXCURSION TO NAGARJUNA SAGAR DAM

Today post breakfast, proceed for the visit to Nagarjuna Sagar Dam.

The dam is a masonry dam constructed over river Krishna and is situated in the border of Guntur District in Andhra Pradesh & Nalgonda District in Telangana. The Dam is a massive multipurpose project which was constructed to channelize the water for Irrigation, industrial & domestic purpose and also to produce clean & renewable electricity. The Nagarjuna Sagar Dam is today "The Second Biggest Dam in India".

Evening Come Back to Hyderabad and enjoy the evening at leisure.

Overnight is at the Hotel Taj Krishna

DAY 03: DEPARTURE FROM HYDERABAD

Today after breakfast, transfer from Hotel to airport to board the flight back to Delhi.

Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 03 Nights/04 Days in Taj Krishna (superior rooms) or Similar hotel
- American buffet breakfast at all the Hotel
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 7 to 9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Monument entrance fee Varanasi as per the above program.
- 02 bottles (500 ML) of Mineral water to each guest on daily basis.

Package does not Include:

- Air Tickets – DELHI- HYDERABAD -DELHI
- All applicable government taxes.
- Any other cost/item not mentioned in the package
- Meals (Lunch or Dinner)

ツアー7 デリー ~ ハリドワール ~ リシケシュ ~ テーリダム ~ マスーリー ~ デーラー・ドゥーン ~ デリー 3日間

1日目 デリー ~ ハリドワール ~ リシケシュ

専用車でハリドワールに移動・ハルキパウリ・リシケシュ・トリベニ・ガットにて Ganga Aarti (ヒンズー教の儀式) 見学・ラクシュマンジュラ (吊り橋)

2日目 リシケシュ ~ テーリダム ~ マスーリー

朝食後、ホテルチェックアウト・テーリダム見学 (多目的ロック/アースフィルダム) ・ホテルチェックイン

3日目 マスーリー ~ デーラー・ドゥーン ~ デリー

朝食後、チェックアウト・デリーに向け出発・デーラー・ドゥーンに立ち寄り - デリー - 市内のホテルで解散

【参加料】

USD595.9(65,019) (ツインルームシェア)

シングルユース追加料金 USD205.32(22,402)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (2泊分・ツインルームシェア、朝食込み)
集合・解散時におけるアシスタント (英語)
旅程に沿った専用車による移動にかかる費用
旅程に沿ったローカルガイド (英語)
旅程に沿った施設の入場料
ミネラルウォーター (2本/日)

【参加料に含まれないもの】
適用されるすべての物品・サービス税
昼食、夕食代

7. Delhi – Haridwar – Rishikesh- Tehri Dam – Mussoorie – Dehradun –Delhi- 02N X 03D

DAY 01: ARRIVE IN DELHI | DELHI – HARIDWAR – RISHIKESH BY SURFACE

Morning drive to Haridwar.

One of the most revered pilgrim destinations in the world, the city of Haridwar in the state of Uttarakhand, beckons travellers in huge numbers. Situated on the banks of the holy Ganges and full of temples and ashrams, Haridwar simply radiates a pious aura.

Upon arrival visit **Har Ki Pauri** is one of the most popular places in Haridwar. The most famed spot here is the Brahmakund, which is thronged by devotees in overwhelming numbers.

Continue your drive to Rishikesh. Situated on the foothills of the Himalayas in the state of Uttarakhand, the small holy town of Rishikesh is the gateway to the upper Garhwal region and the starting point for the Char Dham pilgrimage (Gangotri, Yamunotri, Badrinath and Kedarnath). Today it is popular as the ‘Yoga Capital of the World’.

Upon arrival in Rishikesh proceed to experience **Ganga Aarti at Triveni Ghat** which is an unforgettable experience. The ghat (bathing and prayer area) lies on the banks of the River Ganges and every evening, devotees assemble here to worship the river. This event is also called Maha Aarti. Priests hold small oil-lit diyas (earthen lamps) to the chanting of hymns, drumbeats and pealing of bells. Finally, the diyas are kept on small leaf boats and floated on the waters.

Also drive past **Lakshman Jhula** an iron suspension bridge across the Ganges. Built in 1929, it’s one of the most iconic landmarks of Rishikesh. Legend goes that Lakshman had crossed the Ganges with the help of jute ropes and the bridge was built at that particular stretch of the river. Jhula means swing in Hindi and while crossing the bridge, one can feel a slight swing-like swaying of the structure.

Later check in at hotel.

Overnight at hotel.

DAY 02: RISHIKESH – TEHRI DAM – MUSSOORIE

Post breakfast check out from the hotel and proceed to visit **Tehri Dam**. The Tehri Dam is the highest dam in India and one of the highest in the world. It is a multi-purpose rock and earth-fill embankment dam on the Bhagirathi River near Tehri in Uttarakhand, India.

Continue your drive to Mussoorie also known as Queen of the Hills is one of the most popular hill stations of the country.

Upon arrival check-in at hotel.

Later enjoy a leisurely walk on the **Mall Road** which is the most famous promenade in Queen of the Hills. It is a shopper’s delight with everything on the same stretch.

Overnight at hotel.

DAY 03: MUSSOORIE – DEHRADUN- DELHI

After breakfast check out from the hotel and proceed to Delhi enroute visit Dehradun.

Upon arrival in Dehradun take a stroll in the local market.

Later continue your drive to Delhi, upon arrival drop at city hotel.

Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis 02 Nights/03 Days Stay in Lemon Tree Premier Rishikesh & welcome hotel The Savoy Mussorie or Similar hotels
- American buffet breakfast at all the Hotels
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 7 to 9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Monument entrance fee as per the above program.
- 02 bottles (500 ML) of Mineral water to each guest on daily basis.

Package does not Include:

- Air Tickets
- All applicable government taxes.
- Any other cost/item not mentioned in the package
- Meals (Lunch or Dinner)

ツアー8 デリー ～ ラムガンガダム ～ コルベット ～ ナイニタール ～ タナクプル ～ デリー 4日間

1日目 デリー ～ ラムガンガダム

デリー - ジム・コルベット国立公園、ランガンガダム (タイプ: フィルダム、目的: かんがい、水力発電) - ホテルチェックイン

2日目 コルベット ～ ナイニタール (65km、2時間)

朝 ジム・コルベット国立公園にてサファリツアー - 朝食後、ナイニタールに向け出発 - ホテルチェックイン

3日目 ナイニタール ～ タナクプル ～ ルドラプール

朝食後、タナクプルへ - タナクプルダム (目的: 水力発電) - ルドラプール

4日目 ルドラプール出発

朝食後、デリーへ - デリー市内のホテルで解散

【参加料】

USD975.86(106,476) (ツインルームシェア)
シングルユース追加料金 USD289.1(31,544)

【参加料に含まれるもの】

ホテル宿泊料 (3泊分・ツインルームシェア、朝食込み)
集合・解散時におけるアシスタント (英語)
旅程に沿った専用車による移動にかかる費用
旅程に沿ったローカルガイド (英語)
旅程に沿った施設の入場料
ミネラルウォーター (2本/日)

【参加料に含まれないもの】

航空券代金
適用されるすべての物品・サービス税
昼食、夕食代

8. Delhi – Ramganga Dam- Corbett- Nainital- Tanakpur- Delhi – 03N X 04D

Today Morning depart from Delhi for Jim Corbett national Park.

The Jim Corbett National Park, which is the oldest National Park in India was established in year 1936 to protect the endangered Bengal Tiger. The Jim Corbett National Park is a favourite place to visit for Tourist as well as the nature lovers.

While going from Delhi to Corbett National Park, Enroute visit the Ramganga Dam.

The Ramganga Dam is an embankment dam on the Ramganga River and is situated within the Jim Corbett National Park. The dam is part of the Ramganga Multipurpose Project — an irrigation and hydroelectric project.

After visit to the Ramganga Dam, Check In at Hotel Taj Corbett

Overnight is at the Hotel Taj Corbett.

DAY 02: CORBETT TO NAINITAL (65 KMS APPROX. 2 HRS)

The Morning you visit the Jim Corbett National Park for the Safari. The Safari will take you for a ride inside the dense jungle and where you can see the animals as well as vegetation's of various species. And if the luck prevails you can also have a face to face greetings with "The Bengal Tiger".

After the safari, and breakfast proceed for Nainital. On arrival at Nainital check in at Hotel.

Nainital, the beautiful hill station which was established by the British Administration as a health resort to escape from the sweltering heat of Plain land. The Nainital later became the summer capital of United Province during the British Raj. The Nainital is famous for its Naina Peak, Naina Devi Temple, Observatory, Raj Bhawan and various other exotic attractions.

Overnight is at the Hotel The Naini Retreat.

DAY 03: NAINITAL-TANAKPUR-RUDRAPUR

Today post breakfast, proceed for the visit to Tanakpur.

The Small and beautiful hamlet situated near the Sarda River. There is also a Tanakpur Dam which is a Hydro Electric Power Project constructed to produce the renewable and clean energy.

Proceed for the Rudrapur an ancient city which was built some 500 years ago and now a modern and bustling town full of modern amenities.

Overnight is at the Hotel Radisson Blu Rudrapur.

DAY 04: DEPARTURE FROM RUDRAPUR

Today after breakfast, check out and proceed from Rudrapur to Delhi. Drop at Delhi City Hotel.

Package includes :

- Accommodation on twin sharing basis for 03 Nights/04 Days Stay in Taj Corbett Resort, Nainital – The Naini Retreat & Rudrapur - Radisson Blu or Similar hotels
- American buffet breakfast at all the Hotels
- English speaking assistance upon arrival / departure.
- Transportation in A/c Innova Car for min. 02 Pax and A/c Tempo Traveler for min. 7 to 9 paying pax per the itinerary mentioned.
- English Speaking Local Guide for the visits as per Itinerary.
- Monument entrance fee as per the above program.
- 02 bottles (500 ML) of Mineral water to each guest on daily basis.

Package does not Include:

- Air Tickets
- All applicable government taxes.
- Any other cost/item not mentioned in the package
- Meals (Lunch or Dinner)

6. シティツアー

ニューデリーシティツアーは4月5日(日) 14:00-17:00に開催されます。参加料は登録料に含まれています。インド門、ウォー・メモリアル、ラシュトラパティ・バワン、国会議事堂などをめぐります。

7. 同伴者ツアー (シティツアー)

同伴者ツアー (シティツアー) は4月6日(月) ~10日(金) に有料にて開催されます。開催予定のツアーは以下の通りです。詳細は下記 URL をご確認ください。

https://www.icold2020.org/Local_Tours.aspx

ツアー名	日程	参加料 (現地 TAX18%含む)
1 オールドデリー・人力車、カラフルバザール	4/6(月) 9:00 - 12:00	USD67.26(7,339)
2 デリー寺院ツアー	4/6(月) 14:00 - 18:00	
3 ニューデリー・フマユーン廟 & クトゥブ・ミナール	4/7(火) 9:00 - 14:00	USD87.32(9,527)
4 ショッピングツアー	4/7(火) 15:00 - 18:00	
5 笑顔を届ける: 友情と幸福を魂で感じる	4/8(水) 10:00 - 12:00	USD87.32(9,527)
6 アクシャルダム寺院ツアー	4/8(水) 14:00 - 18:00	
7 ヨガセッション (心、体、精神 @peace)	4/10(金) 7:00 - 8:00	USD38.94(4,249)
8 インドの香り - インド料理を学ぶ	4/10(金) 10:30 - 12:30	

8. 日帰りツアー

日帰りツアーは4月9日(木)に開催されます。

ツアー名: モーメントオブラブ: タージマハール - アーグラへの日帰りツアー

所要時間: 12時間

参加料 (現地 TAX 込み): USD70.8(7,724)/名

参加料 (2名でタクシーによる参加の場合・現地 TAX 込み): USD177(19,312)/名
昼食、ツアーガイド (英語)、タージマハール及びアーグラ城塞への入場料含む

9. オフィシャルホテル

以下のオフィシャルホテルが用意されています。

通貨単位はインドルピーです。宿泊料には現地 TAX が含まれています。

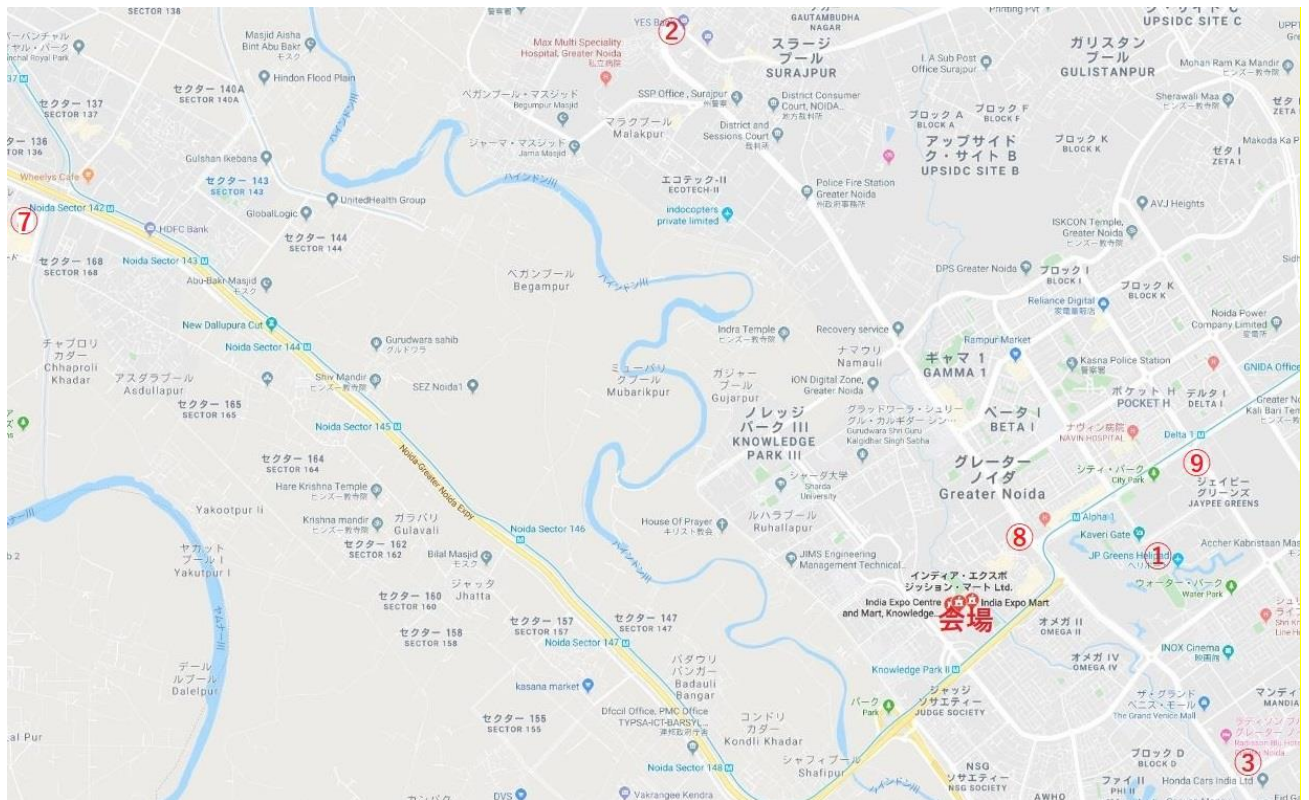
①~③のホテルにはシャトルバスによる会場への送迎が検討されています。

1月9日現在の送金レートは 1 INR = 1.90 円

ホテル名	会場からの距離	宿泊料/泊・部屋 括弧内は日本円概算	予約可能期間
① Jaypee Greater Noida***** ジェイピー グリーンズ ゴルフ & スパ リゾート グレートノイダ	2km	1人部屋 11,800INR(22,420) 2人部屋 12,390INR(23,541)	4/3~4/11
② Crowne Plaza Greater Noida***** クラウンプラザ グレートノイダ	8km	1人部屋・2人部屋 10,030INR(19,057)	4/3~4/11
③ Radisson Greater Noida***** ラディソン グレートノイダ	5km	1人部屋・2人部屋 9,440INR(17,936)	4/3~4/11
④ Le-Meridien**** ルメリディアン ニューデリー	40km	1人部屋・2人部屋 9,440INR(17,936)	4/6~4/11

⑤ Shangri-la**** シャングリラズ エロス ホテル ニューデリー	40km	1 人部屋・2 人部屋 8,850INR(16,815)	4/6～4/11
⑥ Royal Plaze**** ホテル ザ ロイヤル プラザ ニューデリー	40km	1 人部屋・2 人部屋 7,000INR(13,300)	4/6～4/11
⑦ Sandal Suites by Lemon Tree**** サンダルスイーツ グレーターノイダ	14km	1 人部屋・2 人部屋 8,260INR(15,694)	4/6～4/11
⑧ Angel Residency, Greater Noida** エンジェルレジデント グレーターノイダ	4km	1 人部屋 5,320INR(10,108) 2 人部屋 6,048INR(11,491)	4/6～4/11
⑨ Grand Heritage Resort, Greater Noida** グランドヘリテイジ・リゾート グレーターノイダ	6km	1 人部屋 3,920INR(7,448) 2 人部屋 4,256INR(8,086)	4/6～4/11

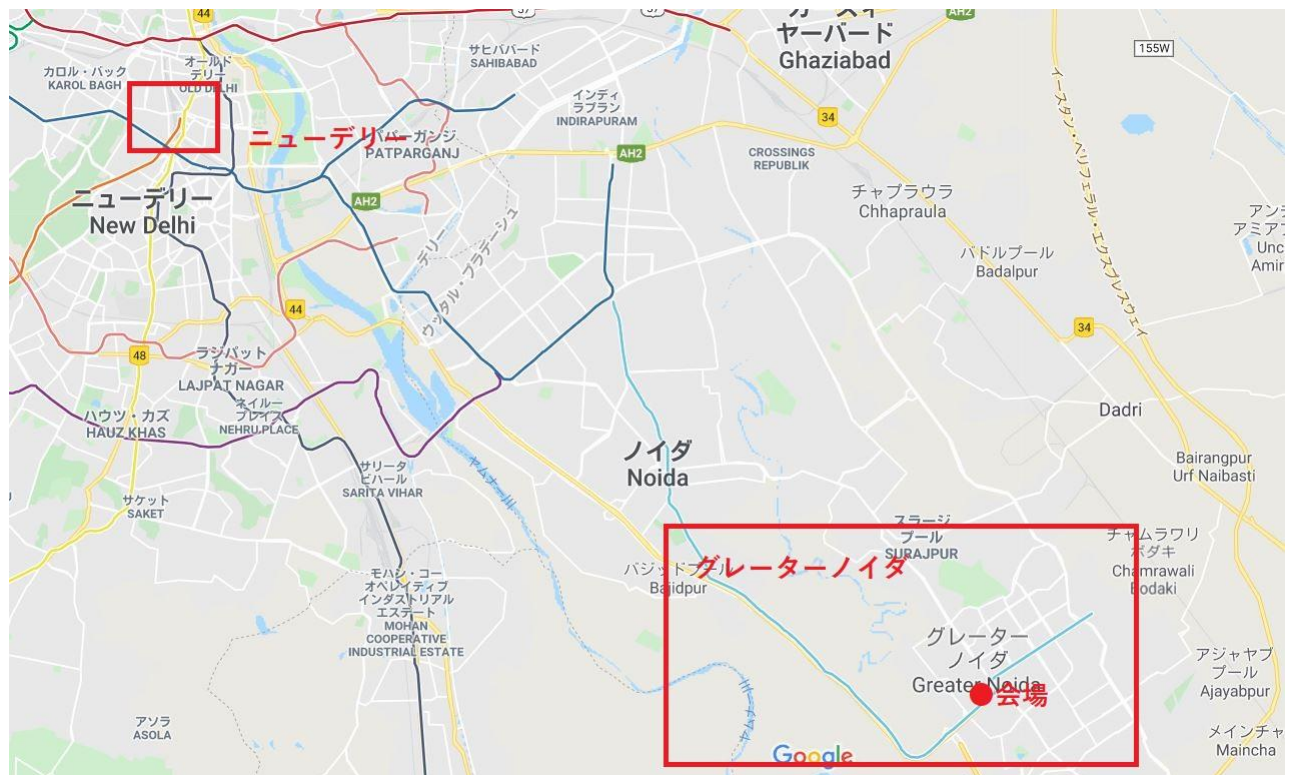
グレーターノイダ



ニューデリー



ニューデリー ~ グreaterノイダ



【キャンセルについて】

インド事務局を通じてホテルを予約する場合のキャンセル料は以下の通りです。キャンセルされる場合は JCOLD 事務局までご連絡ください。

2020年3月5日まで： 宿泊料の50%

2020年3月6日以降： 宿泊料の100%

10. 日本人会について

4月9日（木）20:00 から日本人会を開催予定です。詳細は後ほどご案内します。

11. 参加登録手続き方法

年次例会の参加登録料は早割: USD1,534、通常：USD1,711 です。

年次例会オンライン登録及び参加料の送金/クレジットカード払いが困難な場合は、有料にて JCOLD が登録を代行いたします。使用できるクレジットカードは Visa、Master、American Express です。

年次例会参加登録は下記のように個人で行う方法と JCOLD を経由する方法があります。

(1) 個人オンライン登録の流れ

- ① 「登録手順*」に従い下記期日までにオンライン登録を行ってください。
- ② 登録・お支払い完了後に確認書を取得の上、JCOLD 事務局まで送付してください。その際、「申込フォーム*」もあわせて送付してください。

(2) JCOLD 事務局による登録・送金代行

(代行・一括登録による割引等の特典はありません)

- ① 「申込フォーム*」を下記期日までに JCOLD 事務局 (secretariat@jcold.or.jp) まで送付してください。
- ② 登録料は JCOLD がまとめてインド大ダム会議事務局に送金し、後日、送金レートに基づいて円換算した金額を下記登録手数料とともに日本円にて各団体に請求書を送付いたします。

当会議ウェブサイト <http://jcold.or.jp/j/activity/> にアップしていますのでダウンロードの上ご使用ください。

【申込期日】

	JCOLD 事務局代行登録 (送金による支払い)	個人のオンライン登録 (クレジットカード払い)
早割登録	1月27日(月)	1月31日(金)
通常登録	3月9日(月)	なし

【登録・送金手数料(税込)/名】

JCOLD 会員： 8,000 円

JCOLD 非会員： 16,000 円

同伴者登録には当会議の代行登録手数料は発生しません。

オフィシャルホテルの予約をご希望の方は申込フォームにご記入ください。JCOLD 事務局からインド大ダム会議事務局に予約の依頼をします。

12. ビザについて

インドの入国には一般ビザ（事前に日本で取得するビザ： インド大使館で申請）またはeコンファレンスビザ（空港到着時に発行される会議ビザ： インターネットで申請）が必要です。渡航前に手続きをお願いします。

13. JCOLD 提携旅行会社

フライト、宿泊ホテル、ビザの手配を旅行会社ブルス・トラベルに依頼される方は、下記担当者に直接お申し付けください。

ブルス・トラベル株式会社

担当： 三浦 辰夫 miura@bruce-travel.com

Tel : 03-5541-1811 fax : 03-5541-8100

各種ツアー、オフィシャルホテルなどは2020年2月3日現在の3rd Bulletinからの情報です。今後変更される可能性があります。

以上